



BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

**BIJLAGE BIJ HET  
INTEGRAAL VERSLAG**

**ANNEXE AU  
COMPTE RENDU INTEGRAL**

PLENUMVERGADERING

SÉANCE PLÉNIÈRE

**donderdag**

**jeudi**

**10-12-2015**

**10-12-2015**

**Namiddag**

**Après-midi**

N-VA	<i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
PS	<i>Parti Socialiste</i>
MR	<i>Mouvement réformateur</i>
CD&V	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
Open Vld sp.a	<i>Open Vlaamse Liberalen en Democraten socialistische partij anders</i>
Ecolo-Groen cdH	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen centre démocrate Humaniste</i>
VB	<i>Vlaams Belang</i>
DéFI	<i>Démocrate Fédéraliste Indépendant</i>
PTB-GO!	<i>Parti du Travail de Belgique-Gauche d'Ouverture!</i>
PP	<i>Partij Populaire</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 54 0000/000	<i>Parlementair stuk van de 54<sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	DOC 54 0000/000	<i>Document parlementaire de la 54<sup>e</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	QRVA	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>	CRIV	<i>Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)</i>
CRABV	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>	CRABV	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
CRIV	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>	CRIV	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
PLEN	<i>Plenum</i>	PLEN	<i>Séance plénière</i>
COM	<i>Commissievergadering</i>	COM	<i>Réunion de commission</i>
MOT	<i>Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)</i>	MOT	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i><a href="http://www.deKamer.be">www.deKamer.be</a></i>	<i><a href="http://www.laChambre.be">www.laChambre.be</a></i>
<i>e-mail : <a href="mailto:publicaties@deKamer.be">publicaties@deKamer.be</a></i>	<i>e-mail : <a href="mailto:publications@laChambre.be">publications@laChambre.be</a></i>

## INHOUD VAN DE BIJLAGE

## SOMMAIRE DE L'ANNEXE

KAMER	4	CHAMBRE	4
Commissies	4	Commissions	4
Samenstelling van commissie	4	Composition commission	4
Verslagen	4	Rapports	4
Voorstellen	8	Propositions	8
Toelating tot drukken	8	Autorisation d'impression	8
Inoverwegingnemen	8	Prises en considération	8
REKENHOF	10	COUR DES COMPTES	10
Boek van opmerkingen	10	Cahier d'observations	10
Mededeling	10	Communication	10
GRONDWETTELIJK HOF	10	COUR CONSTITUTIONNELLE	10
Arresten	10	Arrêts	10
Beroepen tot vernietiging	11	Recours en annulation	11
Prejudiciële vragen	12	Questions préjudicielles	12
REGERING	12	GOUVERNEMENT	12
Wetsontwerpen	12	Projets de loi	12
Mededeling	14	Communication	14
Begroting - Herverdeling van basisallocaties	15	Budget - Redistribution d'allocations de base	15
ADVIEZEN	15	AVIS	15
Raadgevend Comité voor Bio-ethiek	15	Comité consultatif de Bioéthique	15

**MEDEDELINGEN AAN DE  
PLENUMVERGADERING**

donderdag 10 DECEMBER 2015

KAMER

Commissies

Samenstelling van commissie

(toepassing van artikel 157.6 van het Reglement)

**COMMUNICATIONS A LA  
SEANCE PLENIERE**

jeudi 10 DECEMBRE 2015

CHAMBRE

Commissions

Composition commission

(application de l'article 157.6 du Règlement)

*WIJZIGINGEN VOORGESTELD DOOR DE CDH-FRACTIE :*

*MODIFICATIONS PROPOSÉES PAR LE GROUPE CDH :*

**Adviescomité voor de Maatschappelijke  
Emancipatie**

*Effectieve leden*

De heer Georges Dallemagne vervangen door mevrouw Vanessa Matz.

*Plaatsvervangers*

Mevrouw Vanessa Matz vervangen door de heer Georges Dallemagne

**Comité d'avis pour l'Emancipation sociale**

*Membres effectifs*

Remplacer M. Georges Dallemagne par Mme Vanessa Matz.

*Membres suppléants*

Remplacer Mme Vanessa Matz par M. Georges Dallemagne.

Verslagen

Volgende verslagen werden ingediend :  
namens de commissie voor de Justitie,  
- door de dames Özlem Özen en Kristien Van Vaerenbergh, over :

- . het wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq c.s.) tot wijziging van het Wetboek van Strafvordering wat de uitbreiding van het mini-onderzoek tot de huiszoeking betreft : nr. 108/4.
- . het wetsvoorstel (mevrouw Sophie De Wit c.s.) tot wijziging van de wet van 17 april 1878 houdende de Voorafgaande titel van het Wetboek van strafvordering wat betreft betere verjaringstermijnen bij seksueel misbruik van minderjarige personen in geval van eenheid van opzet : nr. 758/2.
- . het wetsvoorstel (de dames Laurette Onkelinx en Özlem Özen en de heer Eric Massin) tot wijziging van de artikelen 399, 400 en 405bis van het Strafwetboek, wat de vrijwillige slagen en verwondingen betreft : nr. 969/2.
- . het wetsvoorstel (de heer Stéphane Crusnière c.s.) tot wijziging van artikel 35, § 2, van de wet van 11 januari 1993 tot voorkoming van het gebruik van het financiële stelsel voor het witwassen van geld en de financiering van

Rapports

Les rapports suivants ont été déposés :  
au nom de la commission de la Justice,  
- au nom de Mmes Özlem Özen et Kristien Van Vaerenbergh, sur :

- . la proposition de loi (Mme Sonja Becq et consorts) modifiant le Code d'instruction criminelle en ce qui concerne l'extension de la mini-instruction à la perquisition : n° 108/4.
- . la proposition de loi (Mme Sophie De Wit et consorts) modifiant la loi du 17 avril 1878 contenant le titre préliminaire du Code de procédure pénale en vue d'établir de meilleurs délais de prescription pour les abus sexuels commis sur des personnes mineures en cas d'unité d'intention : n° 758/2.
- . la proposition de loi (Mmes Laurette Onkelinx et Özlem Özen et M. Eric Massin) modifiant les articles 399, 400 et 405bis du Code pénal en ce qui concerne les coups et blessures volontaires : n° 969/2.
- . la proposition de loi (M. Stéphane Crusnière et consorts) modifiant l'article 35, § 2, de la loi du 11 janvier 1993 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du

terrorisme : nr. 1139/2.

. het wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq en de heren Raf Terwingen en Servais Verherstraeten) tot wijziging van de wet van 29 juni 1964 betreffende de opschorting, het uitstel en de probatie wat betreft de afwezigheid van voorafgaande veroordelingen : nr. 1368/2.

. het wetsvoorstel (de heer Raf Terwingen, mevrouw Sonja Becq en de heer Servais Verherstraeten) tot wijziging van het Strafwetboek wat betreft de tijdelijke en de blijvende ongeschiktheid : nr. 1369/2.

. het wetsvoorstel (mevrouw Sophie De Wit c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek met het oog op het verzekeren van de goede en continue werking van het federaal parket : nr. 1385/2.

. het wetsontwerp houdende wijzigingen van het strafrecht en de strafvordering en houdende diverse bepalingen inzake justitie : nr. 1418/5.

- door mevrouw Kristien Van Vaerenbergh, over het wetsontwerp tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 10 februari 2015 betreffende de bijdrage in de werkings-, personeels- en oprichtingskosten van de Kansspelcommissie verschuldigd door de houders van de vergunningen klasse A, A+, B, B+, C, E, F1, F1+, F2, G1 en G2 voor het kalenderjaar 2015 : nr. 1437/2.

- door mevrouw Sophie De Wit, over het wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq, de heren Raf Terwingen, Philippe Goffin en Egbert Lachaert en de dames Carina Van Cauter en Kristien Van Vaerenbergh) tot wijziging van de wet van 19 oktober 2015 houdende wijziging van het burgerlijk procesrecht en houdende diverse bepalingen inzake justitie met betrekking tot het statuut van spoedeisende zaken ingeschreven op de rol van de familierechtbank : nr. 1476/2.

- door de heer Christian Brotcorne, over het wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq, de heren Raf Terwingen, Philippe Goffin en Egbert Lachaert en de dames Carina Van Cauter en Kristien Van Vaerenbergh) tot wijziging van de wetgeving met betrekking tot het elektronisch verrichten van akten buiten de openingsuren van de griffie : nr. 1477/3.

namens de commissie voor de Sociale Zaken, door de heer David Clarinval, over :

- het wetsvoorstel (de heer Eric Massin c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering, teneinde het recht op inschakelingsuitkeringen niet langer in de tijd te beperken voor de rechthebbende die bewijzen dat zij actief werk zoeken : nr. 784/4.

- het wetsvoorstel (mevrouw Meryame Kitir) tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 december 2014 tot wijziging van de artikelen 36, 59bis, 59bis/1, 63, 64, 71bis, 72, 89bis, 114, 116, 126, 131bis, 153, 154, 155 en 157bis van

terrorisme : n° 1139/2.

. la proposition de loi (Mme Sonja Becq et MM. Raf Terwingen et Servais Verherstraeten) modifiant, en ce qui concerne l'absence de condamnations antérieures, la loi du 29 juin 1964 concernant la suspension, le sursis et la probation : n° 1368/2.

. la proposition de loi (M. Raf Terwingen, Mme Sonja Becq et M. Servais Verherstraeten) modifiant le Code pénal en ce qui concerne l'incapacité temporaire et permanente : n° 1369/2.

. la proposition de loi (Mme Sophie De Wit et consorts) modifiant le Code judiciaire en vue d'assurer le bon fonctionnement et la continuité du parquet fédéral : n° 1385/2.

. le projet de loi modifiant le droit pénal et la procédure pénale et portant des dispositions diverses en matière de justice : n° 1418/5.

- par Mme Kristien Van Vaerenbergh, sur le projet de loi portant confirmation de l'arrêté royal du 10 février 2015 relatif à la contribution aux frais de fonctionnement, de personnel et d'installation de la Commission des jeux de hasard due par les titulaires de licence de classe A, A+, B, B+, C, E, F1, F1+, F2, G1 et G2 pour l'année civile 2015 : n° 1437/2.

- par Mme Sophie De Wit, sur la proposition de loi (Mme Sonja Becq, MM. Raf Terwingen, Philippe Goffin et Egbert Lachaert et Mmes Carina Van Cauter et Kristien Van Vaerenbergh) modifiant, en ce qui concerne le statut des affaires urgentes inscrites au rôle du tribunal de la famille, la loi du 19 octobre 2015 modifiant le droit de la procédure civile et portant des dispositions diverses en matière de justice : n° 1476/2.

- par M. Christian Brotcorne, sur la proposition de loi (Mme Sonja Becq, MM. Raf Terwingen, Philippe Goffin et Egbert Lachaert et Mmes Carina Van Cauter et Kristien Van Vaerenbergh) modifiant la législation en ce qui concerne l'accomplissement électronique d'actes en dehors des heures d'ouverture du greffe : n° 1477/3.

au nom de la commission des Affaires sociales, par M. David Clarinval, sur :

- la proposition de loi (M. Eric Massin et consorts) modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage, visant à supprimer la limitation des allocations d'insertion dans le temps pour les bénéficiaires qui prouvent une recherche active d'emploi : n° 784/4.

- la proposition de loi (Mme Meryame Kitir) modifiant l'arrêté royal du 30 décembre 2014 modifiant les articles 36, 59bis, 59bis/1, 63, 64, 71bis, 72, 89bis, 114, 116, 126, 131bis, 153, 154, 155 et 157bis de l'arrêté royal du

het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering en tot opheffing van de artikelen 89, 90 en 125 in hetzelfde besluit : nr. 850/2.

- het wetsvoorstel (de heren Raoul Hedebouw en Marco Van Hees) houdende opheffing van de beperking in de tijd van de inschakelingsuitkeringen : nr. 1122/3.

namens de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven,

- door mevrouw Sabien Lahaye-Battheu, over het ontwerp van algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2016 - Advies over sectie 33 - FOD Mobiliteit en Vervoer (*partim* : Overheidsbedrijven) : nr. 1352/6.

- door de heer Gilles Foret, over het ontwerp van algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2016 - Advies over sectie 33 - FOD Mobiliteit en Vervoer (*partim* : Regulering van het spoor- en luchtverkeer) : nr. 1352/7.

- door de dames Sabien Lahaye-Battheu en Gwenaëlle Grovonius, over de hoorzitting over het toekomstig spoorwegbeleid : nr. 1495/1.

namens de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, door mevrouw Rita Bellens, over het ontwerp van algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2016 - Advies over sectie 14 - FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Hanel en Ontwikkelings-samenwerking (*partim* : Buitenlandse Handel) : nr. 1352/8.

namens de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt,

- door de heer Christoph D'Haese, over het ontwerp van algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2016 - Advies over sectie 02 - Kanselarij van de eerste minister (*partim* : Eerste minister) : nr. 1352/9.

- door mevrouw Veerle Heeren, over het ontwerp van algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2016 - Advies over sectie 02 - Kanselarij van de eerste minister (*partim* : Administratieve vereenvoudiging) : nr. 1352/10.

namens de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing, door de heer Benoît Piedboeuf, over het ontwerp van algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2016 - Advies over sectie 33 - FOD Mobiliteit en Vervoer (*partim* : Beliris) : nr. 1352/11.

namens de commissie voor Handels- en Economisch Recht,

- door de heer Benoît Friart, over :

. het wetsontwerp tot omzetting van Richtlijn 2013/34/EU van 26 juni 2013 van het Europees Parlement en van de Raad betreffende de jaarlijkse financiële overzichten, geconsolideerde financiële overzichten en aanverwante verslagen van bepaalde ondernemingsvormen, tot wijziging

25 novembre 1991 portant réglementation du chômage et abrogeant les articles 89, 90 et 125 dans le même arrêté : n° 850/2.

- la proposition de loi (MM. Raoul Hedebouw et Marco Van Hees) visant à supprimer la limitation des allocations d'insertion dans le temps : n° 1122/3.

au nom de la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques,

- par Mme Sabien Lahaye-Battheu, sur le projet du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2016 - Avis sur la section 33 - SPF Mobilité et Transports (*partim* : Entreprises publiques) : n° 1352/6.

- par M. Gilles Foret, sur le projet du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2016 - Avis sur la section 33 - SPF Mobilité et Transports (*partim* : Régulation du rail et de l'aérien) : 1352/7

- par Mmes Sabien Lahaye-Battheu et Gwenaëlle Grovonius, sur l'audition sur la politique ferroviaire future : n° 1495/1.

au nom de la commission des Relations extérieures, par Mme Rita Bellens, sur le projet du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2016 - Avis sur la section 14 - SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au développement (*partim* : Commerce extérieur) : n° 1352/8.

au nom de la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique,

- par M. Christoph D'Haese, sur le projet du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2016 - Avis sur la section 02 - SPF Chancellerie du premier ministre (*partim* : Premier ministre) : n° 1352/9.

- par Mme Veerle Heeren, sur le projet du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2016 - Avis sur la section 02 - SPF Chancellerie du premier ministre (*partim* : Simplification administrative) : n° 1352/10.

au nom de la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société, par M. Benoît Piedboeuf, sur le projet du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2016 - Avis sur la section 33 - SPF Mobilité et Transports (*partim* : Beliris) : n° 1352/11.

au nom de la commission de Droit commercial et économique,

- par M. Benoît Friart, sur :

. le projet de loi transposant la Directive 2013/34/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 relative aux états financiers annuels, aux états financiers consolidés et aux rapports y afférents de certaines formes d'entreprises, modifiant la

van Richtlijn 2006/43/EG van het Europees Parlement en de Raad en tot intrekking van Richtlijnen 78/660/EEG en 83/349/EEG van de Raad (*partim* : art. 1 tot 31) : nr. 1444/7.

. het wetsontwerp tot omzetting van Richtlijn 2013/34/EU van 26 juni 2013 van het Europees Parlement en van de Raad betreffende de jaarlijkse financiële overzichten, geconsolideerde financiële overzichten en aanverwante verslagen van bepaalde ondernemingsvormen, tot wijziging van Richtlijn 2006/43/EG van het Europees Parlement en de Raad en tot intrekking van Richtlijnen 78/660/EEG en 83/349/EEG van de Raad (*partim* : art. 13) : nr. 1444/8.

- door de heer Francis Delpérée, over :

. het wetsontwerp houdende diverse financiële bepalingen, houdende de oprichting van een administratieve dienst met boekhoudkundige autonomie "Sociale activiteiten", en houdende een bepaling inzake de gelijkheid van vrouwen en mannen : nr. 1459/4.

. de gedachtewisseling met de minister van Justitie en met deskundigen van het Belgisch Centrum voor vennootschapsrecht over de modernisering van het vennootschapsrecht : nr. 1500/1.

namens de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw, door de heer Benoît Friart, over het wetsontwerp tot omzetting van Richtlijn 2013/34/EU van 26 juni 2013 van het Europees Parlement en van de Raad betreffende de jaarlijkse financiële overzichten, geconsolideerde financiële overzichten en aanverwante verslagen van bepaalde ondernemingsvormen, tot wijziging van Richtlijn 2006/43/EG van het Europees Parlement en de Raad en tot intrekking van Richtlijnen 78/660/EEG en 83/349/EEG van de Raad (art. 32 tot 35) : nr. 1444/9.

namens de commissie voor de Financiën en de Begroting,

- door de heren Roel Deseyn en Benoît Piedboeuf, over het wetsontwerp tot regeling van de mededeling van inlichtingen betreffende financiële rekeningen, door de Belgische financiële instellingen en de FOD Financiën, in het kader van een automatische uitwisseling van inlichtingen op internationaal niveau en voor belastingdoeleinden : nr. 1448/3.

- door mevrouw Carina Van Cauter, over het wetsontwerp houdende diverse financiële bepalingen, houdende de oprichting van een administratieve dienst met boekhoudkundige autonomie "Sociale activiteiten", en houdende een bepaling inzake de gelijkheid van vrouwen en mannen (art. 1 tot 47, 56 tot 63 en 65 tot 69) : nr. 1459/5.

namens de commissie voor de Landsverdediging,

Directive 2006/43/CE du Parlement européen et du Conseil et abrogeant les Directives 78/660/CEE et 83/349/CEE du Conseil (*partim* : art. 1 à 31) : n° 1444/7.

. le projet de loi transposant la Directive 2013/34/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 relative aux états financiers annuels, aux états financiers consolidés et aux rapports y afférents de certaines formes d'entreprises, modifiant la Directive 2006/43/CE du Parlement européen et du Conseil et abrogeant les Directives 78/660/CEE et 83/349/CEE du Conseil (*partim* : art. 13) : n° 1444/8.

- par M. Francis Delpérée, sur :

. le projet de loi portant des dispositions financières diverses, portant la création d'un service administratif à comptabilité autonome "Activités sociales", et portant une disposition en matière d'égalité des femmes et des hommes : n° 1459/4.

. l'échange de vues avec le ministre de la Justice et des experts du Centre belge du droit des sociétés sur la modernisation du droit des sociétés : n° 1500/1.

au nom de la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture, par M. Benoît Friart, sur le projet de loi transposant la Directive 2013/34/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 relative aux états financiers annuels, aux états financiers consolidés et aux rapports y afférents de certaines formes d'entreprises, modifiant la Directive 2006/43/CE du Parlement européen et du Conseil et abrogeant les Directives 78/660/CEE et 83/349/CEE du Conseil (art. 32 à 35) : n° 1444/9.

au nom de la commission des Finances et du Budget,

- par MM. Roel Deseyn et Benoît Piedboeuf, sur le projet de loi réglant la communication des renseignements relatifs aux comptes financiers, par les institutions financières belges et le SPF Finances, dans le cadre d'un échange automatique de renseignements au niveau international et à des fins fiscales : n° 1448/3.

- par Mme Carina Van Cauter, sur le projet de loi portant des dispositions financières diverses, portant la création d'un service administratif à comptabilité autonome "Activités sociales", et portant une disposition en matière d'égalité des femmes et des hommes (art. 1 à 47, 56 à 63 et 65 à 69) : n° 1459/5.

au nom de la commission de la Défense

door de heer Georges Dallemagne, over het wetsontwerp tot vaststelling van het legercontingent voor het jaar 2016 : nr. 1461/2.

namens de subcommissie voor de Nucleaire Veiligheid, door de heer Frank Wilrycx, over de gedachteswisseling betreffende de beslissing van het FANC geen milieueffectbeoordeling met bevraging van de bevolking te organiseren voorafgaand aan de verlenging van de kerncentrales van Doel 1 en Doel 2 : nr. 1493/1.

namens de commissie voor de Comptabiliteit,

- door mevrouw Veerle Wouters, over :

. de rekeningen van het begrotingsjaar 2014;

. de begrotingsaanpassingen van het begrotingsjaar 2015;

. de begrotingsvoorstellen voor het begrotingsjaar 2016

van het Rekenhof, het Grondwettelijk Hof, de Hoge Raad voor de Justitie, het Vast Comité van toezicht op de politiediensten, het Vast Comité van toezicht op de inlichtingen- en veiligheidsdiensten, de Federale ombudsmannen, de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer, de Benoemingscommissies voor het notariaat, de BIM-Commissie het Controleorgaan op de politionele informatie : nrs 1497/1 tot 3.

- door de heer Johan Klaps, over de rekeningen van het begrotingsjaar 2014 en de begrotingen van het begrotingsjaar 2016 van de Kamer van volksvertegenwoordigers en de dotaties aan de politieke partijen : nr. 1507/1.

nationale, par M. Georges Dallemagne, sur le projet de loi fixant le contingent de l'armée pour l'année 2016 : n° 1461/2.

au nom de la sous-commission de la Sécurité nucléaire, par M. Frank Wilrycx, sur l'échange de vues concernant la décision de l'AFCN de ne pas organiser d'étude d'incidence sur l'environnement avec consultation publique avant la prolongation des réacteurs de Doel 1 et Doel 2 : n° 1493/1.

au nom de la commission de la Comptabilité,

- par Mme Veerle Wouters, sur :

. les comptes de l'année budgétaire 2014;

. les ajustements budgétaires de l'année budgétaire 2015;

. les propositions budgétaires pour l'année budgétaire 2016

de la Cour des comptes, de la Cour constitutionnelle, du Conseil supérieur de la Justice, du Comité permanent de contrôle des services de police, du Comité permanent de contrôle des services de renseignements et de sécurité, des Médiateurs fédéraux, de la Commission de la protection de la vie privée, des Commissions de nomination pour le notariat, de la Commission BIM et de l'Organe de contrôle de l'information policière : n°s 1497/ 1 à 3.

- par M. Johan Klaps, sur les comptes de l'année budgétaire 2014 et les budgets pour l'année budgétaire 2016 de la Chambre des représentants et les dotations aux partis politiques : n° 1507/1.

## Voorstellen

## Propositions

### Toelating tot drukken

### Autorisation d'impression

1. Voorstel van resolutie (de heren Egbert Lachaert en Vincent Van Quickenborne) tot versterking van het democratisch gehalte van de sociale verkiezingen, nr. 1498/1.

2. Wetsvoorstel (mevrouw Sybille de Coster-Bauchau c.s.) teneinde de schenking van verlofdagen aan een ouder van een ernstig ziek kind mogelijk te maken, nr. 1501/1.

3. Wetsvoorstel (de heer Roel Deseyn c.s.) tot wijziging van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie met betrekking tot de automatische toekenning van het sociaal tarief, nr. 1503/1.

1. Proposition de résolution (MM. Egbert Lachaert et Vincent Van Quickenborne) visant à renforcer la dimension démocratique des élections sociales, n° 1498/1.

2. Proposition de loi (Mme Sybille de Coster-Bauchau et consorts) visant à permettre le don de jours de congés à un parent d'un enfant gravement malade, n° 1501/1.

3. Proposition de loi (M. Roel Deseyn et consorts) modifiant la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques en ce qui concerne l'octroi automatique du tarif social, n° 1503/1.

### Inoverwegingen

### Prises en considération

1. Wetsvoorstel (mevrouw Carina Van Cauter, de heer Patrick Dewael en mevrouw Sabien Lahaye-Battheu) tot wijziging van artikel 136 van het Wetboek van Strafvordering wat betreft de termijn van onderzoek, nr. 1481/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Justitie*

1. Proposition de loi (Mme Carina Van Cauter, M. Patrick Dewael et Mme Sabien Lahaye-Battheu) modifiant l'article 136 du Code d'instruction criminelle en ce qui concerne le délai d'instruction, n° 1481/1.

*Renvoi à la commission de la Justice*



2. Wetsvoorstel (de heer Filip Dewinter, mevrouw Barbara Pas en de heer Jan Penris) tot bestraffing van het verheerlijken, schromelijk minimaliseren, pogen te rechtvaardigen of goedkeuren van terroristische misdrijven en van het uiten van blijdschap over deze misdrijven, nr. 1483/1.

*Verzonden naar de tijdelijke commissie "terrorismebestrijding"*

3. Wetsvoorstel (de dames Valerie Van Peel, Karolien Grosemans en Sarah Smeyers) tot wijziging van de wet van 26 mei 2002 betreffende het recht op maatschappelijke integratie en tot wijziging van de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de openbare centra voor maatschappelijk welzijn wat het geïndividualiseerd project voor maatschappelijke integratie betreft, nr. 1485/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing*

4. Voorstel van resolutie (de heer Paul-Olivier Delannois c.s.) over de instelling van een vrije werkloosheidsverzekering voor zelfstandigen, nr. 1487/1.

*Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw*

5. Wetsvoorstel (de heer Johan Klaps c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat de bestaansmiddelen van wezen betreft, nr. 1488/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting*

6. Wetsvoorstel (mevrouw Barbara Pas en de heren Filip Dewinter en Jan Penris) tot wijziging van koninklijk besluit nr. 20 van 20 juli 1970 tot vaststelling van de tarieven van de belasting over de toegevoegde waarde en tot indeling van de goederen en de diensten bij die tarieven, wat de verlaging van het tarief voor bandstoffen betreft, nr. 1489/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting*

7. Voorstel van resolutie (de heren Egbert Lachaert en Vincent Van Quickenborne) tot versterking van het democratisch gehalte van de sociale verkiezingen, nr. 1498/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken*

8. Wetsvoorstel (mevrouw Sybille de Coster-Bauchau c.s.) teneinde de schenking van verlofdagen aan een ouder van een ernstig ziek kind mogelijk te maken, nr. 1501/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken*

9. Wetsvoorstel (de heer Roel Deseyn c.s.) tot wijziging van de wet van 13 juni 2005 betreffende

2. Proposition de loi (M. Filip Dewinter, Mme Barbara Pas et M. Jan Penris) punissant le fait de minimiser grossièrement, de chercher à justifier, d'approuver, ou de faire l'apologie d'une infraction terroriste ou de s'en réjouir, n° 1483/1.

*Renvoi à la commission temporaire "lutte contre le terrorisme"*

3. Proposition de loi (Mmes Valerie Van Peel, Karolien Grosemans et Sarah Smeyers) modifiant la loi du 26 mai 2002 concernant le droit à l'intégration sociale et modifiant la loi organique des centres publics d'action sociale du 8 juillet 1976 en ce qui concerne le projet individualisé d'intégration sociale, n° 1485/1.

*Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société*

4. Proposition de résolution (M. Paul-Olivier Delannois et consorts) visant à créer un régime d'assurance libre de protection contre le chômage pour les indépendants, n° 1487/1.

*Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture*

5. Proposition de loi (M. Johan Klaps et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne les ressources des orphelins, n° 1488/1.

*Renvoi à la commission des Finances et du Budget*

6. Proposition de loi (Mme Barbara Pas et MM. Filip Dewinter et Jan Penris) modifiant l'arrêté royal n° 20 du 20 juillet 1970 fixant les taux de la taxe sur la valeur ajoutée et déterminant la répartition des biens et des services selon ces taux, en ce qui concerne la diminution du taux appliqué aux combustibles, n° 1489/1.

*Renvoi à la commission des Finances et du Budget*

7. Proposition de résolution (MM. Egbert Lachaert et Vincent Van Quickenborne) visant à renforcer la dimension démocratique des élections sociales, n° 1498/1.

*Renvoi à la commission des Affaires sociales*

8. Proposition de loi (Mme Sybille de Coster-Bauchau et consorts) visant à permettre le don de jours de congés à un parent d'un enfant gravement malade, n° 1501/1.

*Renvoi à la commission des Affaires sociales*

9. Proposition de loi (M. Roel Deseyn et consorts) modifiant la loi du 13 juin 2005 relative aux

de elektronische communicatie met betrekking tot de automatische toekenning van het sociaal tarief, nr. 1503/1.

*Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven*

## REKENHOF

### Boek van opmerkingen

Bij brief van 2 december 2015 zendt de eerste voorzitter van het Rekenhof, in uitvoering van artikel 180 van de Grondwet, het bijvoegsel 1 van het 169<sup>e</sup> boek van opmerkingen met betrekking tot de uitvoeringsrekeningen van de begroting van de instellingen van openbaar nut van categorie A voor het begrotingsjaar 2011.

Het bijvoegsel wordt enkel in elektronische vorm verspreid. Het kan gedownload worden op de website van het Rekenhof [www.rekenhof.be](http://www.rekenhof.be).

*Indiening ter griffie*

### Mededeling

Bij brief van 2 december 2015 deelt de eerste voorzitter van het Rekenhof mee dat, in het kader van de opdracht inzake het evalueren van de uitvoering van de beheerscontracten met de NMBS, Infrabel en de NMBS-Holding, het Rekenhof een ontwerpverslag aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, aan de gedelegeerde bestuurders van Infrabel en de NMBS, aan de directeur-generaal van HR Rail en aan de voorzitters van de auditscomités van de NMBS en van Infrabel heeft overgezonden.

*Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven*

## GRONDWETTELIJK HOF

### Arresten

Met toepassing van artikel 113 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het arrest nr. 166/2015 uitgesproken op 26 november 2015 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 1022 van het Gerechtelijk Wetboek, zoals vervangen bij artikel 7 van de wet van 21 april 2007 en gewijzigd bij artikel 2 van de wet van 22 december 2008, gesteld door de arbeidsrechtbank te Bergen en te Charleroi,

communications électroniques en ce qui concerne l'octroi automatique du tarif social, n° 1503/1.

*Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques*

## COUR DES COMPTES

### Cahier d'observations

Par lettre du 2 décembre 2015, le premier président de la Cour des comptes transmet, en exécution de l'article 180 de la Constitution, le complément 1 du 169<sup>e</sup> cahier d'observations relatif aux comptes d'exécution du budget des organismes d'intérêt public de catégorie A pour l'année budgétaire 2011.

Le complément, dont la diffusion se fait exclusivement par voie électronique, peut être téléchargé sur le site internet de la Cour [www.courdescomptes.be](http://www.courdescomptes.be).

*Dépôt au greffe*

### Communication

Par lettre du 2 décembre 2015, le premier président de la Cour des comptes communique que, dans le cadre de la mission d'évaluation de la mise en oeuvre des contrats de gestion conclus avec la SNCB, Infrabel et la SNCB Holding, la Cour des comptes a transmis un projet de rapport à la ministre de la Mobilité chargée de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges, aux administrateurs délégués d'Infrabel et de la SNCB, au directeur général d'HR Rail et aux présidents des comités d'audit de la SNCB et d'Infrabel.

*Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques*

## COUR CONSTITUTIONNELLE

### Arrêts

En application de l'article 113 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- l'arrêt n° 166/2015 rendu le 26 novembre 2015 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 1022 du Code judiciaire, tel qu'il a été remplacé par l'article 7 de la loi du 21 avril 2007 et modifié par l'article 2 de la loi du 22 décembre 2008, posée par le tribunal du travail de Mons et de Charleroi, division Mons.

afdeling Bergen.

(rolnummer : 6125)

- het arrest nr. 167/2015 uitgesproken op 26 november 2015 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 31, tweede lid, 4°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg Luik, afdeling Luik.

(rolnummer : 6062)

- het arrest nr. 168/2015 uitgesproken op 26 november 2015 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 330, § 1, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Turnhout.

(rolnummer : 6085)

- het arrest nr. 169/2015 uitgesproken op 26 november 2015 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 5 en bijlage 1 van de gewone wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 6099)

- het arrest nr. 170/2015 uitgesproken op 26 november 2015 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 1022 van het Gerechtelijk Wetboek, zoals van kracht vóór de wijziging ervan bij de wet van 21 februari 2010, gesteld door het hof van beroep te Bergen.

(rolnummer : 6107)

*Ter kennisgeving*

(n° du rôle : 6125)

- l'arrêt n° 167/2015 rendu le 26 novembre 2015 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 31, alinéa 2, 4°, du Code des impôts sur les revenus 1992, posée par le tribunal de première instance de Liège, division Liège.

(n° du rôle : 6062)

- l'arrêt n° 168/2015 rendu le 26 novembre 2015 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 330, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, du Code civil, posée par le tribunal de première instance d'Anvers, division Turnhout.

(n° du rôle : 6085)

- l'arrêt n° 169/2015 rendu le 26 novembre 2015 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 5 et à l'annexe 1 de la loi ordinaire du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, posée par le Conseil d'Etat.

(n° du rôle : 6099)

- l'arrêt n° 170/2015 rendu le 26 novembre 2015 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 1022 du Code judiciaire, tel qu'il était en vigueur avant sa modification par la loi du 21 février 2010, posée par la cour d'appel de Mons.

(n° du rôle : 6107)

*Pour information*

### Beroepen tot vernietiging

Met toepassing van artikel 76 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- de beroepen tot gedeeltelijke vernietiging van titel 2 ("Loonmatiging") van de wet van 23 april 2015 tot verbetering van de werkgelegenheid, ingesteld door de vzw "Mouvement de la Gauche démocrate et citoyenne" en anderen, door Hilde Timmermans en anderen en door Alain Martin; de beschikking tot samenvoeging van de zaken.

(rolnummers : 6249, 6274 en 6298)

- de beroepen tot gedeeltelijke vernietiging van hoofdstuk 2, afdeling 1 ("Diplomabonificatie") van de wet van 28 april 2015 houdende bepalingen betreffende de pensioenen van de publieke sector, ingesteld door Bart Van Doorselaere, door André-Marie Hennebert, door Jan Empsen en anderen, door Gert Flameng en anderen, door Luc Bearelle, door Patrick Hebb en Marleen Hendrix, door Isabelle Nanquette, door Valérie De Nayer, door Pascale-Emmanuelle Bastin, door Patrick Lebrun, door Hubert Goffin, door Geoffroy Begasse en door Raf De Weerd; de beschikking tot samenvoeging van de zaken.

(rolnummers : 6261, 6279, 6283, 6284, 6285,

### Recours en annulation

En application de l'article 76 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- les recours en annulation partielle du titre 2 ("Modération salariale") de la loi du 23 avril 2015 concernant la promotion de l'emploi, introduits par l'asbl Mouvement de la Gauche démocrate et citoyenne et autres, par Hilde Timmermans et autres et par Alain Martin; l'ordonnance joignant les affaires.

(n<sup>os</sup> du rôle : 6249, 6274 et 6298)

- les recours en annulation partielle du chapitre 2, section 1<sup>re</sup> ("Bonification pour diplôme") de la loi du 28 avril 2015 portant des dispositions concernant les pensions du service public, introduits par Bart Van Doorselaere, par André-Marie Hennebert, par Jan Empsen et autres, par Gert Flameng et autres, par Luc Bearelle, par Patrick Hebb et Marleen Hendrix, par Isabelle Nanquette, par Valérie De Nayer, par Pascale-Emmanuelle Bastin, par Patrick Lebrun, par Hubert Goffin, par Geoffroy Begasse et par Raf De Weerd; l'ordonnance joignant les affaires.

(n<sup>os</sup> du rôle : 6261, 6279, 6283, 6284, 6285,

6286, 6289, 6290, 6291, 6292, 6293, 6296 en 6297)  
*Ter kennisgeving*

6286, 6289, 6290, 6291, 6292, 6293, 6296 et 6297)  
*Pour information*

### Prejudiciële vragen

### Questions préjudicielles

Met toepassing van artikel 77 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

En application de l'article 77 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- de prejudiciële vraag betreffende artikel 42<sup>quater</sup> van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, gesteld door de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

- la question préjudicielle concernant l'article 42<sup>quater</sup> de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, posée par le Conseil du contentieux des étrangers.

(rolnummer : 6281)

(n° du rôle : 6281)

- de prejudiciële vragen betreffende de artikelen 1382 en 1383 van het Burgerlijk Wetboek en artikel 29<sup>bis</sup> van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen, gesteld door de Franstalige rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

- les questions préjudicielles concernant les articles 1382 et 1383 du Code civil et l'article 29<sup>bis</sup> de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs, posée par le tribunal de première instance francophone de Bruxelles.

(rolnummer : 6288)

(n° du rôle : 6288)

- de prejudiciële vragen betreffende artikel 577-2 van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de Nederlandstalige rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

- les questions préjudicielles concernant l'article 577-2 du Code civil, posées par le tribunal de première instance néerlandophone de Bruxelles.

(rolnummer : 6299)

(n° du rôle : 6299)

- de prejudiciële vraag betreffende artikel III.26, § 2, van het Wetboek van economisch recht, gesteld door de Nederlandstalige rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

- la question préjudicielle concernant l'article III.26, § 2, du Code de droit économique, posée par le tribunal de première instance néerlandophone de Bruxelles.

(rolnummr : 6300)

(n° du rôle : 6300)

*Ter kennisgeving*

*Pour information*

## REGERING

## GOUVERNEMENT

### Wetsontwerpen

### Projets de loi

De regering heeft volgende wetsontwerpen ingediend :

Le gouvernement a déposé les projets de loi suivants :

- het wetsontwerp houdende de aanpassing van de Middelenbegroting voor het begrotingsjaar 2015 (nr. 1504/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

- le projet de loi contenant l'ajustement du budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2015 (n° 1504/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting*

*Renvoi à la commission des Finances et du Budget*

- het wetsontwerp houdende fiscale en diverse bepalingen (nr. 1505/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

- le projet de loi portant des dispositions fiscales et diverses (n° 1505/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.*

*L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.*

*Verzonden naar de commissie voor de Financiën*

*Renvoi à la commission des Finances et du*

*en de Begroting*

- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen (nr. 1506/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet)

*De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.*

*Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt*

- het wetsontwerp houdende derde aanpassing van de Algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2015 (nr. 1508/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

*Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting*

- het wetsontwerp tot waarborging van de duurzaamheid en het sociale karakter van de aanvullende pensioenen en tot versterking van het aanvullende karakter ten opzichte van de rustpensioenen (nr. 1510/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

*De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.*

*Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken*

- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 31 januari 2003 houdende de geleidelijke uitstap uit kernenergie voor industriële elektriciteitsproductie (nr. 1511/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

*De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.*

*Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw*

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en Georgië, anderzijds, betreffende een gemeenschappelijke luchtvaartruimte, gedaan te Brussel op 2 december 2010 (nr. 1513/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

*Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen*

*Budget*

- le projet de loi modifiant la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers (n° 1506/1) (matière visée à l'article 78 de la Constitution)

*L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.*

*Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique*

- le projet de loi contenant le troisième ajustement du Budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2015 (n° 1508/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*Renvoi à la commission des Finances et du Budget*

- le projet de loi visant à garantir la pérennité et le caractère social des pensions complémentaires et visant à renforcer le caractère complémentaire par rapport aux pensions de retraite (n° 1510/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.*

*Renvoi à la commission des Affaires sociales*

- le projet de loi modifiant la loi du 31 janvier 2003 sur la sortie progressive de l'énergie nucléaire à des fins de production industrielle d'électricité (n° 1511/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.*

*Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture*

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord sur la création d'un espace aérien commun entre l'Union européenne et ses Etats membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part, fait à Bruxelles le 2 décembre 2010 (n° 1513/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*Renvoi à la commission des Relations extérieures*

- het wetsontwerp houdende instemming met de Euro-mediterrane luchtvaartovereenkomst tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en de regering van de Staat Israël, anderzijds, gedaan te Luxemburg op 10 juni 2013 (nr. 1514/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)  
*Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen*

- het wetsontwerp houdende wijziging van de wet van 17 juli 2013 houdende de minimale nominale volumes duurzame biobrandstoffen die de volumes fossiele motorbrandstoffen die jaarlijks tot verbruik worden uitgeslagen, moeten bevatten (nr. 1518/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

*De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.*

*Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw*

- het wetsontwerp houdende maatregelen inzake versterking van jobcreatie en koopkracht (nr. 1520/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

*De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.*

Met toepassing van artikel 74, 4, d, van het Reglement werd dit wetsontwerp met stemrecht naar de volgende bevoegde commissies verzonden :

- commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw :

*Art. 1 tot 13*

- commissie voor de Sociale Zaken :

*Art. 14 tot 42*

- commissie voor de Financiën en de Begroting :

*Art. 43 tot 145*

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord euro-méditerranéen relatif aux services aériens entre l'Union européenne et ses états membres, d'une part, et le gouvernement de l'Etat d'Israël, d'autre part, fait à Luxembourg le 10 juin 2013 (n° 1514/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*Renvoi à la commission des Relations extérieures*

- le projet de loi modifiant la loi du 17 juillet 2013 relative aux volumes nominaux minimaux de biocarburants durables qui doivent être incorporés dans les volumes de carburants fossiles mis annuellement à la consommation (n° 1518/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.*

*Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture*

- le projet de loi relatif aux mesures concernant le renforcement de la création d'emplois et du pouvoir d'achat (n° 1520/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

*L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.*

En application de l'article 74, 4, d, du Règlement, ce projet de loi a été renvoyé avec voix délibérative aux commissions compétentes suivantes :

- commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture :

*Art. 1 à 13*

- commission des Affaires sociales :

*Art. 14 à 42*

- commission des Finances et du Budget :

*Art. 43 à 145*

## Mededeling

Bij brief van 2 december 2015 zendt de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij een boodschap met betrekking tot de dotatie van de Kamer van volksvertegenwoordigers voor het begrotingsjaar 2016.

*Verzonden naar de commissie voor de Comptabiliteit en naar de commissie voor de*

## Communication

Par lettre du 2 décembre 2015, la ministre du Budget, chargé de la Loterie nationale transmet un message relatif à la dotation de la Chambre des représentants pour l'année budgétaire 2016.

*Renvoi à la commission à la commission de la Comptabilité et à la commission des Finances et*

*Financiën en de Begroting**du Budget*

## Begroting - Herverdeling van basisallocaties

## Budget - Redistribution d'allocations de base

In uitvoering van artikel 52 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, zendt de FOD Budget en Beheerscontrole :

- Bij e-mail van 2 december 2015 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie.

- Bij e-mail van 3 december 2015 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Mobiliteit en Vervoer.

- Bij e-mail van 3 december 2015 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

- Bij e-mail van 3 december 2015 drie lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Sociale Zekerheid.

- Bij e-mail van 7 december 2015 twee lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Budget en Beheerscontrole.

- Bij e-mail van 7 december 2015 twee lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Personeel en Organisatie.

- Bij e-mail van 7 december 2015 vijf lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Binnenlandse Zaken.

- Bij e-mail van 7 december 2015 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

- Bij e-mail van 7 december 2015 twee lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2015 betreffende de POD Wetenschapsbeleid.

*Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting*

En exécution de l'article 52 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, le SPF Budget et Contrôle de la Gestion transmet :

- Par courriel du 2 décembre 2015, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Économie, PME, Classes moyennes et Énergie pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 3 décembre 2015, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Mobilité et Transports pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 3 décembre 2015, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 3 décembre 2015, trois bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Sécurité sociale pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 7 décembre 2015, deux bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Budget et Contrôle de la Gestion pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 7 décembre 2015, deux bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Personnel et Organisation pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriels du 7 décembre 2015, cinq bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Intérieur pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 7 décembre 2015, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement pour l'année budgétaire 2015.

- Par courriel du 7 décembre 2015, deux bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPP Politique scientifique pour l'année budgétaire 2015.

*Renvoi à la commission des Finances et du Budget*

## ADVIEZEN

## AVIS

## Raadgevend Comité voor Bio-ethiek

## Comité consultatif de Bioéthique

Bij brief van 27 november 2015 zendt de voorzitter van het Raadgevend Comité voor Bio-ethiek het advies nr. 63 van 12 oktober 2015 betreffende sommige aspecten van het ontwerpprotocol "*Donation after Circulatory*

Par lettre du 27 novembre 2015, le président du Comité consultatif de Bioéthique transmet l'avis n° 63 du 12 octobre 2015 relatif à certains aspects du projet de protocole "*Donation after Circulatory Death*" (DCD) du Conseil belge de la

*Death*" (DCD) van de Belgische Transplantatieraad en de Belgische Transplantatievereniging.

*Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing en naar de commissie voor de Justitie*

transplantation et de la Société belge de transplantation.

*Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société et à la commission de la Justice*